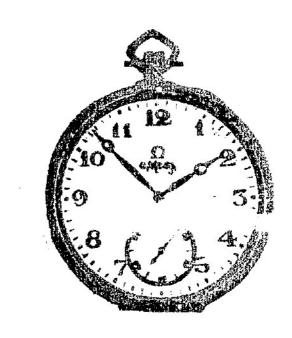
打版木品

號六十二百一牌開力得實深了即街寧古越嘉星在所行發總(浦台海人行發黎印智) Printediand Publishe I by boey Chuan Poh at THE NIN MES PRESS, Co. No. 126, Cross Street, Singapore. '號九十六百二風律德 elephone No. 259.

號二十八百九千四第紙聞新)

月三十月十戌壬次萬年三十七百四千二子孔 五拜贈日一月二十年一十四民華中

E. O. Gammeter & Co 31 Chalia Street Singapore



ASIA BANKING CORPORATION Incorporated in New 1 rk

牌芽者

一達速號公米

利滿 品品

战嘉恩項遊

Lockholding Funks

Anglo & London Paris National Bank of San Francisco Bankers Trust Company, New York City Continental & Commercial National Bank of Checago First National Bank of Portland, Oregon Guaranty Trust Company of New York Guardian Savings & Trust Company, Clevel n+ Mercantile Band of the Americas, New York City National Bank of Commerce of Seattle, Wast on National Shawmut Bank, Boston

治庇)

却

病

酒

品

如

有

每箱價銀

照

下

列

價

格

及

現

下

買

南洋總代理三井洋行在土庫

**創代理田本商店在一馬路三百五十** 

章



E CAT. 陷 11 H 坡 Ħ TIJ 最 獲 鼠 117 園 A suc 再 -Ap 酒

W&A GILBEY

自 免 漕 近 假

则有块公民

(在三州府江州)

**壬戌年** 中月十一 號李申 或生百南气源架欠理十生兩成坡 一生一名號由力

特登報鳴謝生物

嘉坡啓發學校謹啓日

一百大元

"龍耳。"此等經緯。 、果有卓越之德行 効 伊 此 

慶。江西亦将今有事 一层 林而鎮南寧。吳子玉舍開封厦門交通利便。商業繁興。 。上貫汀漳。。橫拔水將舍南昌而鎭中 接九封。 。鎖爲 。皆洛福 渡 漢 運 型 川 心 之 重 山 山 心 

個其所致損失之意・一次の東土面、際國則と完全主演、際國則と完全抗療、中央の東土國私議割等、中央の東土國私議割等、中央の東土國私議割等、中央の東土國私議割等、中央の東土國和議割等、中央の東土國和議割等 ·於之辯護日求 謂經約不毛宣· 日土國割出之國,田民董理會演說之時,因美國宣佈之意見因美國宣佈之意見 · 意國全語 問經次議院 問題 之代以 目論然 理該担 權將表 

自立一約也・現代世黎之勸諫・對於一八號倫敦來電云 之利所 局所有· が別法可以簽押上の有交渉之宗旨の日で現己有意 所者 欲美 議美 與 國

一保法元內 ・議英理國則者蘭峇以

吳佩罕

"確言係因多思統制教來電云

聯美國 司羽 所司

機

超護王 **周保定** 配

員問談方永 

臣事

己撥會蕭

元知他

**/梅三盆號** 

於陰歷十二十九日禮拜下午二點月初一日起至乙丑年臘月杪日止在新嘉坡小坡鳴撈峇實得力今欲

Robinson Piano Co: LD., (Incorporated in HongKong)

五元

聘有名工較琴及修琴此佈

羅便臣琴公司啟

**場內購物捐款** 三續收到熱

一百元 劉立夫售月報

張銀五元十

概開 ( )

八日

正學校准

者前

六政

路漢皮鐵廠啓 日

皮奥

新 到

四絃琴 各欵銅樂器具

價甚相宜

留聲機 · 風唱碟

旗是 日

厚之家、担負門牌等稅數逾三百萬元以人烟稠密之區而計、其歸宿尤為正之年、而其年中貢獻於工部局者、共於知知租借券為多。与算每屋住客六人,以人烟稠密之區而計、其歸宿尤為正之年、而其年中貢獻於工部局者、共高工學之家、担負門件等稅數。 一年,以人烟稠密之區而計、其歸宿尤為正學之家、担負役之充備、此等人有求於工學之事、而其年中貢獻於工部局者、共為正學之家、担負門牌等稅數逾三百萬元以 市內居民世 此等人有求於工部局者獨多、計共占居若用水、若完善衛生溝渠計畫之需要、大抵廿元一年,以二成計算歸入工務局、 九百二 され・按住客! 共七十萬元 

押或向此等人加抽· 厚之家·担覔門牌等 之半·而其年中貢獻 市之一鐵區出 出資若是其少 當及其他 ・此等實業家慷慨輸將・然皆不歸局以此為最重・而安適則瞠乎其後、雖、似此既担重夏、又復加徵、豈得謂・而工部局亦得以盡其職務之功能、抽、曾經討論、均被拒絕、是則稍爲 ·其後·雖乃 雅乃鴉片酒 門謂平·東方 門子·東方 雖乃想片

市中繁盛區域。即使出租圖利 · 向來政府屋宇不納門牌稅(其他原因)試進而論工部局 川·實不及應納之一半·可食此項逐要扣計門牌稅、祇昭八·估計年值三千六百元·豐 敷之別種 名日、 並非 原因 牌税・假如不納足也・ 廿一如 估·

Media · A. (大字) 「「大無罪・泉司判將甘 「大無罪・泉司判將甘 「大無罪・泉司判將甘 「大無罪・泉司判將甘 臬司判將其省釋 師主控・は 先將其釋放·各呈供詞畢·陪·被告延意不律·及個密兩律合、被控有僞銀及僞幣一案· 審師昨 員爲日

▲ 松 告 騙 根 運動無術。 登即通知 監屍官型 厘差某甲竊案、 忽然昏倒堂 次車二畫孟加厘巡差巴智星 案·忽然看倒堂内。差見之、急拾入川屋巡差巴智星·在三堂太守署·则人,嗚呼一命 唇 院 証 候 察房施施

**誌銀四百元云**·門牌六號。前往捕房報告

## 旧店內失窃

特往捕房報案請緝云· 《但失物後·查點人數·獨不見其侍役某甲·因此一夜被人稱去金飾喧石裝飾品並銀器等件一大宗·約 疑 任 所 元 房

爲左

, i,

## 一綱難逃

・関不日選解門該埠審限公司・吧城支店司庫 訳人 云也 ◆ A

官將案移送正常記之職·被控 云百・元 已見

居于羅勿連門牌二號

昨前十年前 未幾氏 而用 所 所 所 所 所 的 。 金 約 向只則來 。·辭賴

歌博士學通過國·為著作 學園·為其親友輩攀留為 與博士有一面之雅·特造 與博士有一面之雅·特造 人種精神·對於圖美現分 一种悲感·不暢所言·聞今 一种悲感·不暢所言·聞今 一時附原船啟行囘香江· 一時時間 一面之雅·特造 一面之雅·特造 一面之雅·特造 一面之雅·特造 一面之雅·特造 一面之雅·特造 一面之雅·特造 一面之雅·特造 一面之雅·特造 其親友輩攀留益生 乔以博士行色倉皇·不能開任参觀張永福樹乳製造廠,免教、惟對于中國時局、則或有兩時之久·博士甚讓夏於有兩時之久·博士甚讓夏於 

ण銀一千元·又捐茶陽囘春醫社經費銀二百元·如謝君任参觀本埠啓發學校·坐談之下·詢悉該校經費支納·辰大商家謝君宴賓·大埔人也·榮旋祖國·道出星洲,爲 熱心公益之 | 可風 謂熱心公益矣、

## **A.惠書鳴謝**

**▲米市行情** 告書一本・裝飾美麗、特此鳴謝、本報蒙工部局司理人、送來一千九 該局內各部份報

新國游三百零二元、共後青鷹三百九十元、

紅鷹三

白什五元

一<u>自</u>作免抽入息码 不總商會另譯英文並原專照色 不總商會另譯英文並原專照色 不總商會另譯英文並原專照色 不總商會另譯英文並原專照色 一一宣佈免抽及司爾爾茲奉命 一一一宣佈免抽及司爾爾茲 一一一一一一 華照已觀銷在銷

後即慈不 地介字文烈等家門不幸可 心子文烈等家門不幸可 心子文烈等家門不幸可 心子 日延 **鼎之原爲此泣告** 居歐丁律即鴻林吧虱媽淡申時疾終內寢茲定於禮拜

友族政世 誼咸使週知護

十三日 不孝陳文烈等泣告

## 月三十日 到諸熱心家祭

各三十元 聯 邦一聲張 五十元 **福** 衛 茂 號 吉昌號

敬茂號 李子康 摄泰號 南鮮號 元興號 市群號 元興號 實光 新南 四張各二十元

宗應琳 李子月 宋香茶莊 知和號 八上七張各十元 八上七張各十元 分 動信成

售茲證保各理敬 歷特取證街已啓 近刊理以帳歷者 段報完及於多第 行輸式隨鐵用保之室生

## 十定學 一於校

期務望 臨董同即 幸事人禮

月

養正

學校謹

例有發米 **區紹江等决照法律语够爲特有之商標** 是**略爲特有之商標** 是**以** 



狀師利黎代 置紹江

英如須啓一有本者 欠亦須早日列單領取爲是 如 本坡政府有欠到各號等等賬項必

生堅公簽後 藝 安號本

## 僑胞注意注意

教學者弟現承恩平普 教學者弟現承恩平普 教學者弟現承恩平普 [通民辦車路股份有限公司南洋總 三是所切盼此佈 叶溶雕贊助玉成美墨加有志者請向敵處加軍路股份有限公司推為南洋總代理

南洋代総 母招 地名 一百年五號原號吳 勝峰 啓護

## 海之関 が通義

双

级

大就

新

國在新月便據 一条條 计上本 ·於區數准計量 **陪** 一般作生 阿 告人對外後一個人 年雅特公於 此理別意水 曾以火 俯較 仍諸便保 画代解酶 便表次公 坡 **小树简**称 华 三 表討業訂 <sup>於</sup>商 次論組取 多最本絲 (in) 助後總大 聚解鹿舫 手決會條通反於例

場謝悃茲将各位提供脫解義囊义得其人他何若集生到 後勸捐 助蒙 敝梁 李 校君

文廷 許紹英 田元 何仲英 佑沽 崧邦 謝介

山織陳 元良四梁 海柏梁 棠逸 黎一種李元

期 中往 諸君欲返(香港)乎此船四天可到當者為為(為)(萬柯花)平此船四天可到當今風濤巨猛之時候航海中要得眞堅固眞快捷大隻好船馬免阻滯危險之虛茲 為動捷其客位之通爽其伙食之優美其茶水之足用素蒙搭客稱許及介紹同胞惠顧者焉 格客稱許及介紹同胞惠顧者焉 格客稱許及介紹同胞惠顧者焉 一天戌年十月十一日 一天戌年十月十一日 一天戌年十月十一日

國

## 告廣頭汕透直期正图中 冬令到了 汕頭者 者 快來 快快來 諸君欲搭中國

學者中國郵船公司特調正期二艘常川往來石叻油頭等埠路者中國郵船公司特調正期二艘常川往來石叻油頭等埠路者被公司之(佐工領)輪船準於十月十六日到叻十七日茲者該公司之(佐工領)輪船準於十月十六日到叻十七日就者該公司之(佐工領)輪船準於十月十六日到叻十七日期往油頭凡吾潮梅僑胞有欲榮歸蒯國者請祈從速移玉至本代理處接洽定位曷勝欣迎 中華民國十一年十一月廿七日

中華民國十

4.5

賠股人 陳 成 山 公司 無機能够

一月十 入號 承股人 查集

九百十二



## 新

代種不沈其亦代不 之足 見 · 亦 陳經 令 各梧 省暫 而丧 知云 市對冰解寫 有桂恐 治陸葡

## 航 赴

一陳廠以局權航 一俟楊陳兩員電復後、既委員黃蔭伯、星夜加盟の實行撥前所存之德國の實行撥前所存之德國の委員大撥前所存之德國の委員赴梧、連日與陳領の公司の問題の問題。 地学局派員 一切事務・計 一切事務・計 一切事務・計 一切事務・計 一切事務・計 一切事務・計 一の事務・計 一の事務・計 一の事務・計 一の事務・計 一の事務・計 行該 地楊援 • 址副·結現陳 ・官派果該應 ・軍

## )與軍在梧

軍商陳 粤軍 允司 近行· 甚形忙碌· 用心許協助劉氏收拾時可令近爲貫澈援桂末 軍總 令 病 除外、 於 規 間 以 給 柱 局 、昨復派員赴梧、在東門外廣岡除己設立粵軍總司令部駐梧河、連日己加調軍隊赴梧州冬河、連日己加調軍隊赴梧州冬河、連日己加調軍隊上梧州冬河、連日一再與桂軍第一師長劉竹設立野戰病院 廣梧各劉 仁調處震善 堂處防磋

## 擬設全省

業流財行無黎 財大可以 計通加為 計通加為 可の配がなる。 然後借入外衛軍民兩當道 東 以提助 應減 人何 民投資<sup>1</sup> 紊亂二 星張 或源外 河隆 及華 全須窮 發爲 各南 專銀員實節省先

## **桂省旅** 京 同鄉電請陳炯明撤駐

柱賞目 當辦 梧軍 等叩歌 安置意 趙感 安亡 • 之 在迭 丧 己抵桂 各梧總 惶惶 當專司 永九 • 局軍令開全踐 (中界) 景百主陳

山一月二十年-1個獎學中。

於類現恐慌之象·致語 東討賊軍第一號通告印 計城軍通告之 

起近日市

**本** 

路已展於

器即

於

的權係

和妙作諸君武

過力話的確保公

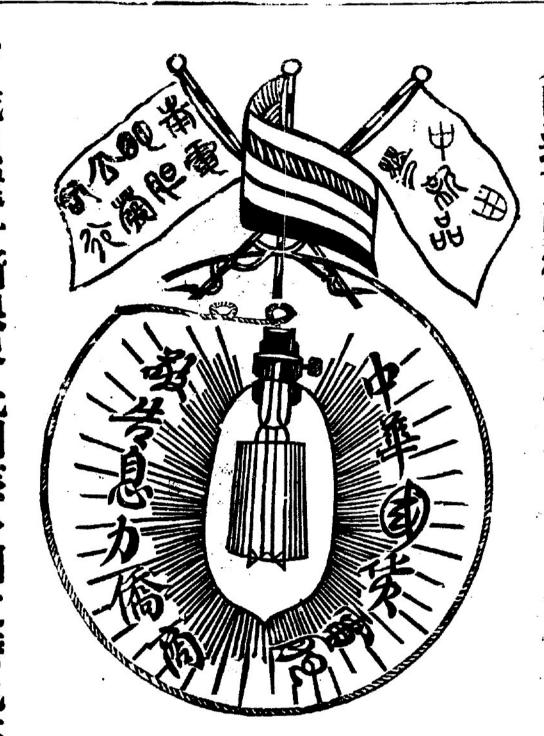
5

£ 小務 速須 単鍾景棠·賢全體團營兵士叩寒 盥平·實行貫澈閩人自治主旨· 尼誓師·向福州万面進發、育な 代表請接、日本無用兵之必发 有數型 

軍兵 究 已經 、現己撮錄口供、不日定賦、得諸個中人口述、謂將完整於者、連日由軍法司審判被辱之學生何某出醫生療學生一案、詳情已紀前報、茲聞犯事之矣、是在南環學生一案、詳情已紀前報、茲聞犯事之矣、是在南環、明明審備兵 強姦學 华 梁

撥不醫 往陳 該處光 即檄調部屬步兵一排、幷遺特派員一人處、協同辦事等語、第十三十四族、指處、俾加多出巡隊伍、而資週密、幷出可、昨日特出致粵軍各部司令官、請各經已成立、且派隊出巡、近以出巡隊兵

千年來未之前問 一百國電學出品商 一百國軍學出品商 盛始 7東粤个又直透南洋使獅城於香江其電膽精廉久己膾名即聞个中華電器製造有限公門適用確能與泰西相問 順同經理中國電燈胆



頭腦淸楚

必先除頭部一切痛苦

非服遺虎標頭痛粉

萬萬不可

得衣食住

想解决這生活問題

遭頭痛粉

不特可除頭部種種痛苦

我們頭腦不清楚

就不能謀生活

活験 中華 中之 之光条 **也用登廣告願華族諸君子** 眼界此固該公司之特色亦

民國十 **街門牌十七號**一**圆貨電燈膽新** Ħ 台 南加 的公司謹白地數是付

仰光埠門牌

## **皮僑冀**請本 國商表各交 利原 中 外 月接之刊原 十日 信通處地址新加坡合洛律門牌州五號 料設固非純為營利計山故再等報聲明請各埠 外復派專員與向各埠僑商接治爱是說明理由 外復派專員與向各埠僑商接治爱是說明理由 外復派專員與向各埠僑商接治爱是說明理由 外復派專員與向各埠僑商接治爱是說明理由

各理除

坡加星

理

萬春和

萬安堂

永生堂

何長春

余仁生

杏生堂

本堂主

人胡文虎啟

張裕和

川間記

會豐店

## 四尺失笑昨山永定

点期一 傾所物 見上維

用 君厚意不可 忘 可同功特此讚!

葉奇可

**各賣處** 坐樂店 生東南製藥公司調胃丸 中車水馮亦樵牙館 金榜明安公司 二馬路萬川和執孔 批發處八十二號樓上 金榜裕安堂藥店和熟藥店 金榜長春

生活問題

@欲解决生

活問題

▲必須虎譽頭痛粉

藉人憚此葛然服眞服玉

拼

新 吉 庇 能 来 表 新

六元

六角

天公司昌

大藥房

播 Political. 卷訊

一百三號永安堂 必須要頭腦清楚 不能謀生活 這是什麽呢 想除頭部一切痛苦 排去腦中一切疾 這頭痛粉 服下 諸君想想 萬安堂 萬川棧 因為 就不 點 想

豈不是解决生活問題的好東西嗎

我的話

且有固腦健腦的大功

、下注樣看來

是

是呢

△毎包八占▽

將此粉

包

用清茶或净水

鍾不念

再服一包

定見奇效

へ自運中

外馳名藥品



DOAN'S EYE SALVE 

等以陽

有出籍

海北京路

十五號兜安氏藥西公司

虚也

經

金枯

有三

胃

能進

告庇海

禁寄危險品物 竟違章 · 因發起爲梅耶然化· 頗有關係· j 擬送名宿評閩



嶋耳雙能轉弱爲强 誠補品 慮弱 頭量眼花腰骨 之聖 酸軟手足獅

廣州黃灼生藥局

秘製

HV

舊

誠

眞

法

國

-

佳

醸

也

凡

購

THE STATE OF THE S

避

The same of the sa 會豐商店 24 THE. . E 颐 \* 5 H

P.S

油

E.

100 B

\* 7

¥2,

1

MA

쒜 認 樽 身 嘜 姐 流 4 悞

服莫氣不害肺

中道夭折豈





店商豐會

雪樓 東 表 表 表 一 者 用 所 教 **靈子應至神主妙之良藥也服法功效列期於後出世以來暢銷中外遐邇馳名歲日點處老牌所至左右擬換諸患一服此之患良由治不得法數有而已惟用丸則藥力停留功効像大自可以達攻之症是新症也即古語云幾乎病入膏肓者也治有由感肓而致者尚養有由傷食而致者削凍力** 

無愈疼心惟則蒙

不和補研定量者應無舉究治之則

效結動博斯而更

庇石

能办

톙

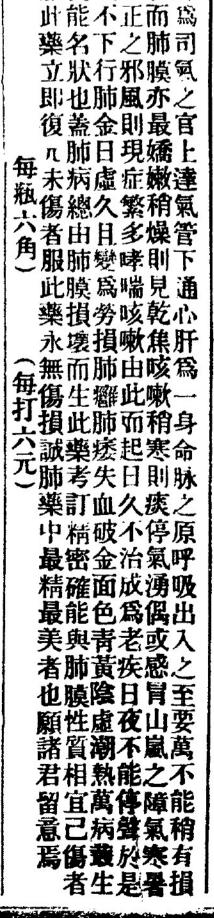
商

羅州



躽不積固遺良元 殼堪熱自精劑補 [每瓶一元二毫] 【每打十二元】服食之法每日三次每飯後吞服三粒更衰夜多小便服此丸則溺盤幾覆元氣充層充 鳴洩瀉或積滯不 水不正或赤白帶下先期後期過多過子宮內虛冷 消徒以健脾開胃 必 治 深 代 思 見 刺 健之容腎家受病宜乎有此頹磨亟宜服此痛繼則丹田脹悶奄奄欲斃倘再服大寒飢 不然酸補中仍具冲不生珠應鯰無比

閉或天柱者 織則丹田脹悶奄奄欲斃偷再服大寒削 骨懇許 倒留问 **跨**意胞 **卧厥冷及奔豚而下氣上衝服此** 將用其治症之**獨**必免之逻辑4



MPORTED BY GUTHRIE & CUE
SINGAPORE PENANG, KUALA LUMBUR
MECAN (SUMATRA) & UFSSELTO 祈 法的 有 (册註坡本在經) GUTHRIE & Co., It. Singapore. Incorporated

1月 4部知照、及將前 中信兩顆等因泰此 中信兩顆等因泰此 脚粤軍第二軍司へ 東路討賊軍軍 東路討賊軍軍 東路討賊軍軍 又除 木

兵無由。本軍官在於保護民治,討伐民賊,施工兵之制度此本軍之所由起也,年來禍患相乘,民治破壞,工兵未改學生自治軍模範學校,近發出通告,畧謂此來南軍直入軍學自治軍模範學校,近發出通告,畧謂此來南軍直入 來之善圖, 4科,以培同志本學生之自能, **曷興乎**來 **忝軍事之教**育 ·(入學須知)(一)資格凡中等·即常派充軍官·學額無多、學前·仍舊駐紮·共維治安· ·藉茲鐵血 以等、,上我為,下以報並計精將裁

## 劉友敏已受判定

**后放**三十萬、限至十一月七日、須鶴足交明被押禁中之福建銀行長之劉友敏已受判 ・定 以如 供左賠 ·遲則

·非常親密·聞許軍長己有命令·將琯頭嶺交還海均己諒解·訂有條件·陸族所派之聚副官與楊部拳方海軍陸戰歐·因事前未經知照·幾生誤會·後經防浙江一帶·向隸海軍警備區域。此次粵軍第七獨立 **亦桑梓之幸也** 有立 化應·部為 及國十

## 許崇智不干政之问風

倪·己者其撒委·足見許軍長治軍之嚴焉、面之局長署長者·不一而足·甚至合現光者有三令、許大爲不許汝爲軍長以軍人干政爲訓戒・近聞有軍界中人随便委任小席 自治團體之萌芽 有未 上省・正自・正自・

## 軍消息

惟邵武確無被其佔領

**民國元年** 

一月廿一

日

代理人朱子佩羅暋

7. 據軍界傳 計例係

牛元七約至

日的下一份将一多青

畫彩附本方錄自太子三繼續

离出国用一两副和本

間のます・ルゴルけ

健贞黔

小龙

極質 十春之

元假 五歌剧物路者本图

八里元收與哪種變影的

1

器語

掩埋,一俟完竣、再行奉報、福州分會叩篠、即加組救護隊叫隊、掩埋隊叫隊、分赴西北戰線力援助、而善後之圖、尤堪憂慮、除分電各地善 加組救護隊四隊・掩埋隊四隊、分赴西北戰線、及水道以助、而善後之圖、尤堪憂慮、除分電各地善士捐募外門是艱窘異常、月來雖蒙美國紅十字會會長彭格爾先為一人,一日敗兵待遣、爲數二千、殘粥之供、亦為百里。死傷萬餘人、無辜遭禍、慘目傷心、敝會心力之,字分會報告、上海紅十字會電云、此次戰事竟及省垣、

介紹官 春開莫 引



平水崎尼律門牌一百十一 一个要用洋各埠樂房俱有代 一个要服之無不立刻見功確 不受兩洋各埠樂房俱有代 一个要服之無不立刻見功確 工經有什餘載中外馳名百 一个要服之無不立刻見功確 上經有什餘載中外馳名百 一个要形之無不立刻見功確 上經有一條載中外馳名百 

在 中味雜貨茶集紙料如蒙惠顧極表歌起 國貨新寫留意光顧焉小號另辦到巧明 國貨新寫留意光顧焉小號另辦到巧明 國貨新寫留意光顧焉小號另辦到巧明 學情品精美得獲馬涿展覧育賞給獎狀 文明公司之中國土製火柴其雙喜嚜福

金 丹

世

曹魯山 自 推以潮季邱 港田與星雁 敬 告

年三月廿

九日

啓者本公司經 **什頂即中街口** 悉照英例辦理 保屋宇 傢私名一百萬元專 安洋 理務錄妥善諸君賜顧請至山松各貨物火燭燕梳所有章程學保洋而各埠來往輪船貨物經在香港政府註册質備資本 一种不可以獨保除有限公司白

Fook On Assurance Co. Ltd. 47 (hulia Street (Incorporated in HongKong.)

> H 獎 覺 賞 曾 紿 盛 隆



二號 除

四月

九日

舞

愛羅的

告即請

## ご未年正月十 七

電光風扇滿佈水喉敢云囘國同胞再無茶水不便之苦事難免無頁同胞之愛顧今己在香港大加修飾淘汰缺以同南京郵船平肩云云惟佐士頓郵船前水急于航駛加神許不論男女老少關心於國體者無不爭覩爲快有美士頓郵船會於月初三日抵石叻其中佈置適宜客位 胞電事以加美 一片熱誠之愛願而已 以其酬謝同以其酬謝同以其所謂此輪可可可草率從

△返香港汕頭厦門

佐士順陽歷十二月四日

**小處面商以免** 各梓里同胞如於 (华四天到香港

No. 100, Robinson Road., Steamship Co., Ltd. orated in U.S. A. Singapore

月三日 風郵船有限公司的

箱 上的意理水

学影響 年 程即由 米經 .-書明 开的 漢優 叻东 政辩叻 由旨 定持 前別照於期是四肢的財務以外醫數提了米學納 同 か行 2 君諸仍貧市 水塘 由何實序於地 可易米阳飞 八言ヶ石雪岸 問官標途爾 至者異茲交久民名

更群本图未加和號商鐵

Ship hatel adapted to 1950 CELVBERLUT. RHEUMATIS) LAME BACK, LUWBAGO -- 00TZ,--CUTS, BRUNKE SURNS AND SCALDS SORB THROAT. EBABACER, SOOSHACKE, BARAGER ID ID THE MILE FAIR IN THE CASE CONTRACTOR DESCRIPTION OF THE PERSON OF THE Chesheisto Bolder (2, Contratto Pariste Contratto, SMALL SIZE

水藥痛止廉伯曾 主 等疼傷痛痛筋腰背症痛口及頭肉痛痛

即患風濕骨並症矣。 痛、週身不舒、筋肉生疼風濕骨痛症。果何病否。 裏。而骨痛乃立止。久用此藥。 且可次以樂水學擦痛處之時。 如同熱火 樂治之。治法甚簡便。而易奏效。 筋肉生疾。 請即以曾伯廉止痛 君等荷覺骨節獲 透入

設律

停椰地

者窟踐霎開 ··人時演

號皆賴我

胞各大施主

**| 上脚寺於新加坡||**於民國二年避**亂** 

叻

路

量

庆

**唐東部海縣林柳如九至玉以** 

兩惟服用紅色清導丸可以療治之如能使大便逐日

一代貨件運所本之貨售到有公貨售品售到有公貨售面企业可 商金里可

CINCHER 司公士則廉韋理代一惟

Sole Agents William Jacks & Co.

前,且聞明年之捐,亦經預徵,該處農民,遭此,減少煙瀾、而在施南一帶,則强民種煙、苛派駐宜昌某將軍者、在宜固時發佈告,迭派稽查、訊、某西人自施南游歷囘宜、远該地農民被迫種

**加整該圖** 

天一十二價減別特

起日一初月十由

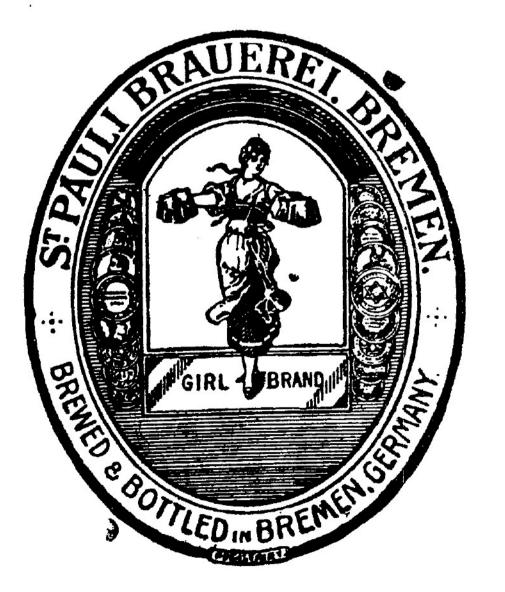
用洋兄弟烟草有限公司啓



相近庄菜

仰門廣茂號發售

GIRL BRAND LAGER BEER



D 馳名貨品銷流最廣

Sole Importers S.S.&F.M.S. African & Eastern Trade Corpn.Ltd. Incorporatid in England Singapore.

理代一唯府州七 司公限有業商方東洲非 册註京英在 坡架星





天乙紫金岭

珠珀驚風散

**另**戳工廠 間日者 與與殊樂 《彰俾谷 界注意》 應用藥品 間專製 裕藥稱與任 和肆讚交俠 在三

八庄八珍大湘丸 八庄地黄六味丸 六兩庄補中盆氣丸 六両庄龜鹿滋腎丸 **加料舊六昧丸 入黃補心丹** 一處理中丸 **八頭靑錦盒麥茸濟陰白鳳** 四頭青錦盒鳌茸壯丸 料天竺青 -- 頭黃紙盒鹿茸專劑丸 一頭青銷盒雙料麥茸衛牛 頭紙包四製益母丸 頭靑錦盒婦科保齡丸 頭靑錦盒麥茸三多丸 丸 丸 丸 丸 白眼散 八庄附桂八味丸 五錢上經驗白帶丸 八庄知柏入昧丸 六両庄班龍固本丸 八庄十全大補丸 四頭青錦盒塞茸寧神丸 四頭紅錦盒塞茸三多丸 與料七厘數 附子理中丸 十頭紅紙盒珠珀保鑍丹 六頭青錦盒麥茸養心補腎丸 四頭金紙盒咳嗽化痰丸 四頭青錦盒臺茸衛生丸 具料鳥猴膏 **以料 虎骨膏** 具料珠片散 **丁頭紙包產後鳥金丸 丁頭青錦盒麥茸寧胂丸 具料青青** 所效天竹膏 **对香黄疸丸** 一頭力彩銷盒雙科塞其白鳳丸 -頭紙包寧坤至實丹 -頭紙包追風蘇合丸 -頭黃紙盒益智寧神丸 八仙長審丸 庭二仙子 頭青錦盒安胎保產丸 頭青錦盒麥茸補腎丸 島加料多茸白鳳丸 資料入實數 八両庄全匿青氣丸 八两庄附柱八昧丸 八两座地黄六味丸 四頭紅錦盒麥茸肚丸 六両庄華庭滋育丸 十頭號包四製益母丸 医科散 與料枚片散 與料意風散 料洗骨膏 医科虎槽丸 n 数天竹膏 料品級青 料趣應二仙青 頭工彩鎖島川科學直衛生

日本工芸芸 **一頭紙包琥珀抱龍丸** 十頭紅紙盒珠珀保嬰丹 十頭金紙盒安胎保產丸 十頭紅紙盒鹿茸寧神丸 大乙烯全色 十頭青錦盒參茸三多丸 **十頭青錦盒麥茸寧坤丸** 資料龜板膏 **芝** 阿庄十全大潮丸 貫料大七厘數 天王楠心丹 八両庄知栢八昧丸 六両庄班龍固本丸 **興料鹿角膏** 八仙長審丸 **十顆紙包産後島金丸** 十頭金紙盒婦科保齡丸 十頭金紙盒益智寧神丸 十頭青錦盒參茸補腎丸 具料喉風散 **十頸紙包字坤至實丹** 十頭金紙盒八實驚風丸 **具料外八實散** 具料珠珀散 十頭紙包追風蘇合丸 具料青青 **丙鹿如意青** 文科集全部 六両庄補中益氣丸 八両庄汎珍大補丸 八両庄金匱腎氣丸 六頭青錦盒養心寧神丸 六兩庄應點破珠丸 六両庄龜鹿滋膏丸 八両庄地黄六味丸 六頭青錦盒保產安胎丸 十頭紙包寧坤至實丹 十頭紙包追風蘇合丸 十頭青錦盒婦科三多丸 十頭青錦盒神效跌打丸 十頭青錦盒鹿茸寧神丸 入仙長審九 十頭紙包產後鳥金丸 附于丁遊理中丸 一錢庄珠珀驚風散 一两庄聪名丸 教育资务青 一两庄正龜板膏 支料常企会 阿庄正鹿角膏 錢庄珠黃八實散

一頭海鍋島雙料多背衛牛丸 四頭青錦盒奉茸衛生丸 四頭青錦盒參茸白鳳丸 六頭青錦盒人麥鹿茸寧神丸 四頭青錦盒婦科白鳳丸 四頭紅錦盒麥茸衛生丸 二頭彩錦倉雙科養貧白風丸 四頭青錦盒拳茸三多丸 六頭青錦盒參茸濟陰白鳳丸 四頭金紙盒咳嗽化痰丸 四頭青錦盒麥茸寧坤丸 頭青錦倉豐料麥寶三多丸 四頭金紙盒咳嗽化痰丸 四頭青錦盒人参鹿茸壯丸 四頭青錦盒參茸白鳳丸 一頭青錦倉雙料麥茸衛生丸 四頭金紙盒清心牛黃丸 大乙業金紀 一頭背錦倉雙料季重白圖丸 四頭青錦盒麥茸三多兔 八両庄附柱八昧丸 八両庄知柏八味丸 八両庄十全大補丸 六頭五彩錦盒附桂理中丸 六頭五彩錦盒雙科麥茸專神 四頭金紙盒神效黎順丸 四頭青錦盒婦科白鳳丸 四頭臀銷盒麥齊衛生人 天黃龍心丹 十頭青錦盒麥茸寧心彌青丸 六両庄班龍固本丸 十頭紅紙盒珠珀保嬰丹 十頭紙包琥珀抱龍丸 十頭紙包四製益母丸 十頭金紙盒八寶驚風丸 六两庄四物五子丸 十二両庄十全大補丸 十頭黃紙盒益智專胂丸 一两庄羚犀夜光丸 十頭青錦盒婦科保齡丸 所效天竹膏 一页庄正岛频音 一料虎槽丸 両庄正虎骨膏 统庄珠珀七屋散

BH2BYAND THE 於 左

姐

彩鏡魚加州黎角

瓜瓜

犯一彩鎖品川料查貨衛生丸

弘上彩鏡盒加料電影白風火

列於左

MH AW

裕和公司宣丹大抵肠列

於主

照霞樓上月如煙。

何當

一夜秋風起。

雅荷塘畔即山

賴川圖裏煩相憶。

何之。

僧 隱 将 段 移 日

随門

達聞外

看事

大

H

天

雲涂終

孤孤。

矣芝園老

閉戶

B

雲泉

七詩老

父老殷動各盡觴。

荔子風光都領客。

壬戌

中秋榜

姬

赴國

習

別

南

闡

舊侶

尙

乞諸

真

派

苑

繁客夢。

磨製排

战返仙

害 中 拾 義 哮喘 父子

沿 傳

誕厦

居 亞 炮

且字誤(惠倩)羣字誤(浮溫)漏溫字(震空)容字誤(沙場)漏沙字(消融)清 閒雲去住自悠悠。 心緒夢中花 高寒芝宇今 今朝又與秋將別 字課(板邁)漏 可奈還

對月同 。賓主忘 。梅花還 吹在 是售

發接埠安良水也合以 ◆症各治上 價洽商公本偽近服上 格方號司主藥有眞各 行心胸山傷頭霍四 一是如在人發奸有症船胃膈嵐風刺亂時

時辦產特利胃之男 服痛胃風暑久腸重 普者權托害朱功女 水不嘔中發發抽經 清可總石人中救小 土止吐痰熟冷筋症

正衛理松世救扶孕 疥週紅風無風蟲時 貨安發帕喪時危婦 顯身白火名濕蠱症 也公行街盡普之俱婚困利牙腫骨氣核 批司各衛天濟力皆 解傷軍衛毒衛蟲疫

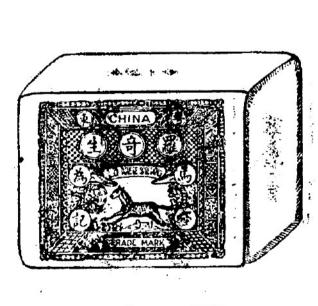
之数已度

獎 覧 展 賞 曾

依表數迎 年五月三日 加坡中



馬嚜



本號自製馬嚜名茶紅烟灰已馳名中外 百廿一 一號培德堂黃文暉

山膏

堂每

長銀

興一

堂角

馬婆展覧賽會

蒙大英政府賞給憑章而

#

今在

啓

理金毒治製刀而治太盡皆治隨應星光即之成名養即醫可可之身後洲油退瘥膏一神平生除服好資金

急止結金常驚調金居或度宜血核光時風經光家搽度 內止鼠油服腫補油備或告 服確疫 治之脹 血是之服金及盡 瘟亦及 壯光保總光消掃疫是肚身明平逐 油毒滅疾可痛螁珠安心

理李亮琪謹:

和保好企品版

於生行變仗啞貨物

質品太多不能證錄光顯諸君請到總代理處多 **占雕物表版門牌 后雕新街門牌 一** 



名茶紅烟貨真價實名不



水中最優者 也此有憐香雅士情花住人 良之之婚名情。 装精貴淑妹悅 璜液放媛鏡意 美為本質內尤





粉汚顔 膏佐艷 淡抹 却嫌脂 色 香



潔玉 珍品 面出 無瑕



無 元減到不諸每價莫

香港水利威中圆酒行

## 烈永港香津天 > **②用功之酒藥珍**是製秘牌老花蘭③

杞木 南 毓 蛤 菊 瓜 棗 瞬 蚧 裆 酒 酒 酒 酒 百三歲蛇

本坡發行所 本坡分銷處 坡水吉安酒庄 生固提活去為宣補皆止延培化活臟提津腎神絡濕强男髓宜帶年元痰血腑神 陳靜濟酒 庄廣源隆酒庄

告廣門厦透直期正光仰

壬戌関 三同靈非日聲通常

四拜號四至五拜號一月二十年一十

(德律風一六) 特別位元伴 解房位二元 和房位二元 二號位六角 四三旗號

步董事 十名籌 本會館 鄉梓先生移玉到本會館報名以免遺漏爲盼合此佈

薄設茶点開闔邑同 **月**十五日即陽歷十二月三號上午十点鐘在 新會鄉親 计意注意

壬戌

4

初二日

呢首首首本 、開難母幾回看 首本本本 本

腹のマ

同路

此日上易獨一震物人

由玻璃电 約十七到 實體力流行	法國公司 加立蘇塔 银 眼 眼 異 處	下午六點 往安南往實內班護 望加麗	图初	鳥布 四角三古中鳥 即 四角三古	(昨天) 八十七川芸山 無丈 棚
田誉服 約十七釗 瑞 豐 盧田遇 羅 約十七釗 實得力洋行	1 第 1 票	<b>华士一點</b> 十十六日 禮 拜 一點	萬智美 △十 月	白布 四角五白線 四角四白	} · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
出三一發約十七到,和自身公司的申 包 约十七到,即自身公司。	同盆公司一覧即與	下午四點 各株吧實下午四點 往神旬	44 基準	白布 四角六白 翻 四角五中	4 ○銀貨幣市 今 件二属一二五 號
由馬 辰 約十七到、盆 薩 鏡	所卑尤士 勿里洋 和 朗 公 司 (中 組	妖器 往後往 人名 島 南村 榜下午 三點	即加里士	白布 四角七百額 四角大白中	
由三吧豐 約十七到 當 荣 武田日 里 約十七到 和關 公司	綿 不必 洋 行 斯 基	下午三點 在棉蘭往文 島 且 趙	斯 施	白布 四角八占額 四角七占半	斑 閱 會 溜 码 阳 九圆五角 號 褒 赞 學 勇 由十圓二角十
由香港往海口約十七到 幕示必详行由英得宜利 約十六到 和自夏 公司	雌盛號代理 金 華南洋代理 豐 昌	下午三點	施爾萬數順	花槽 十圓五角四號	S (F)
	即得力洋行 亞文卑 喪	在吉隆港口 植砌嶼下午三點	HE 마	花棚 九圓四角號赤	三吧 銀 新 田 明 日 日 日 日 市 大 盾 相
由英得宜利 約十六號 和 20 页往香港 汕 頂 日 10 月日 11 日 11 日 11 日 11 日 11 日 11 11 11 11 1	順同公司工作日本	下午三點往一一時往一一一一	萬參與	花館十八人	神で小 「
田豐盛港 約十六到 恒 生鵝 周	義利洋行	北干省會	<b>省班鳴</b> 加	花棚 九則五角十號	護衛城 銀行掛除 每百叫的行 二萬九占 二
田日 里 約十六到 都宗必洋行田占 卑 約十六到 和自公司	領域の総合の関係の数の対象を変し、数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の数の	往石馬丁宜望加麗下午一點午一一點往安順	曹利萬德源	號冬 十二副二五仟 華	▲印度 暦 ▼ 毎c盾値 至K圓九六 二三 競字間 3 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
由檢獄機 机十六到 實得力洋行田北千皆备 約十六到 和 豐 公 司	質得力洋行 占 剪 調 古 調 于	<b>午十一點</b> 往網略 在豐盛港 彭亨港口	中記録	統令 十三四甲	
出	質得力洋行模	4 十一點 仙那簡 往来 種 納 閱	断件	跳冬 二十七圓	無紐約 銀行掛牌 電白八個 至三則大五 巨
由洞水 約十六到中國船公司 在加那吧 润水	亞底 龜肉 在土頓實得力洋行 水土類 测 水	<ul><li>年十一點</li><li>并里次</li><li>三吧團</li></ul>	加選	数粉 五 圓	f f a market by a market marke
田安南 約十六到花旗 公司田縣域 约十五到 實得力洋行	加勝吧 支里攻和 關 公司 古蘭丹	往廖内 列里洞上午九點	卑那加河力	裁約 五圓二角號	
由職六甲 約十五到 建 曹 载 由安 順 約十五到 實得力洋行	邦區 二發 度 生和和關公司 保 安和關公司 保 安	<ul><li>往期</li><li>山口洋上午九點</li><li>上午九點</li><li>往馬辰</li></ul>	新加朗。	客一十二週一年二回	作出来 銀行組成 はいは 国事三郎 中中
田綿 朗 約十九到 英國公司。	世界 日 日 元 元	十四日禮拜六翰		五十二週半	個日本 銀行留時 寄白圆鱼 百零六圆牛 幼
由旗。 一路 一	版 安 東京 電音音	明一口田曾書	\$ <b>\$</b> *		進上海 銀行 執行 身 自則 语 七 三 明 二 题
田蘇 坡 約十四到 順局公司	四角三古中国領土田順田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田	四角五古。和林四角三古中四角三古中	號光面白片	脚干 九圓九角	
由嚴一被約十四到,實得力洋行由蘇大甲約十四到一盆。季安安	三角五二三年間二十二角三二角三十二角三二十二条	四角八占 塔 著 白片四角大占伞	號光面白片	品類 十三國守	
由淡米那葉 約十四到 和 豐 公 司 申婚权 专 约十四到 資 資 得力 详行		四角二占三角九占一古隆江松白四角大占华	跳花面烟片野社のカー	後 十一回半 寛田 二十二回	進夏門 第行階 台側銀行站 大角三占半 白銀馬 発
由英得宜利约十四到,但一生毁。由了加权人约十四到,增工的 医心脏	国人民会 面 遗	四角五占即	跳花面烟片跳花面烟片		t m
由英得宜利 約一四到 宜 生 號田 省 银 约十四到 現 约十四到 現 數 量 學	ter mi par	四角八七十二	官艺可聞。二號白總	NEETZ MET	(基本) 銀行 即台 到 的 銀行 一 國 七 五 二 課 其
處輪納入口一電表字		四角丘占四角八占半號花面白龍四角八占	會號光觀	大国国中 建 十四国中	
	(A) Angle of the			The state of the s	Constitution of the second

# 

**民國十年十二月八日** 星架坡中與大樂房謹啓 發行價極相宜 黑糖還我黃權本主人之所厚望 表功效最偉 法另群速購試俾早離 医护腕骨骨上 法另群鸽面單紙 能戒斷而於戒烟之 新總舊戀照法 此藥水性極和 毒功效最偉 幷能開胃提神清除腸臟 毎樽 服食 平不寒不燥無論 一元 八毫無痛苦 一枝便可 1.

船輪期正口海透直

一個胞所質許會於皇家醫生及化學師考驗並無嗎啡等毒藥年及化學師考驗並無嗎啡等毒藥年及化學師考驗並無嗎啡等毒藥年及化學的對於與不成的人類,以此藥水形除烟癖者不下萬計學的對於與於一個學的對於,以引傷胞脫離黑錯為

(二)輪甲屬 泉源公司 鈿 記 昌發司等披(三)輪中伙食豐美茶水充足船役招待週到第一帮弹夏歷十月十七日啓行(三)輪中伙食豐美茶水充足船役招待週到(二)輪由星架坡直透海口與別輪轉港安南不同

民國十一年十一月廿三日代理船票處 未古南記 C 門牌稅廣告

昌發公等披露

蓉癖者知所問

津焉

石叻屋海岭壇第二場徵聯求 **黎首(商能善戦財豐獲)**每此卷資五占

良國十

一月十九日

石叻尾海野地土人謹啓

改期陽歷-月卅日 上載 樓菸秋臣與館總裁卷處仍在本埠大坡年車水大門

**陶州會館來函事** 

Ξ

**决國十一年十一月廿三日** 

碧山亭蓮啓

假座養正學校開大會議屆時務懇。各會館代表暨紳童諸君撥冗照來函所請訂定十二月三號即夏歷十月十五星期日下午一句鐘公平要請再開大會討論等因當即召集職員會議歲以事關重要應公啓者昨接岡州會館來函據稱前期大會表决公所被却之事似欠公啓者明接岡川亭一次出

Anglo Viam Corporatirn Lte. incorporated in England 117-121 Market Street, Singapore

百世一號樓 屬印雕製 之係無做品事

其我们

轉而爲弱

轉而爲涸

之代 乳 粉

為涸終日纏主更甚者壯則

金錢

破費

禁烟條

音儕貧乏極

國所公認而

際此土產跌

徽綿號如

亏

以頭等

加焉興言及

良可

患有消失

一段和火吸斗

2

DE

黑縣縣

中與戏烟樂水

册、紅、 于的